RL34E* RL40E*
RL34S* RL40S*
RL34H* RL40H*
RL37H* RL40W*
RL34L* RL40Z*
RL37L* RL40L*

KØLESKAB

Brugermanual

DA

Forestil dig mulighederne

Tak fordi du har købt et Samsung-produkt.
Registrer dit produkt på nedennævnte websted for at få en mere fuldstændig service

www.samsung.com/global/register

Fritstående apparat

SAMSUNG

funktioner på dit nye køleskab

HOVEDFUNKTIONER PÅ DIT NYE KØLESKAB

Dit Samsung-køleskab er udstyret med nye opbevarings- og energibesparende funktioner.

- **Indirekte køling og Frost-fri**
  Køleskabet har indirekte køling og er frost-fri med dets automatiske afriminingsfunktion og jævnt fordelt temperatur i rummene.
- **Dobbelt-loop** (RL40E*,RL40H*,RL40Z*,RL34E*,RL34H*,RL37H*)
  Temperaturene i køleskabet og fryseren kan ses og kontrolleres separat.
- **Venstre/højre døråbning**
  Retningen af døråbningen kan justeres i henhold til brugerens behov.

Skriv model- og serienummeret ned, så du har det til fremtidig reference. Du finder modelnummeret på væggen til venstre i køleskabet.

Modelnummer_____
Serienummer _____

SIKKERHEDSOPLYSNINGER

ADVARSEL
- Før apparatet bruges, skal du læse denne vejledning omhyggeligt og opbevare den for fremtidig reference.

ADVARSEL
- Da de følgende brugsinstruktioner dækker forskellige modeller, så kan egenskaberne for dit køleskab variere lidt fra dem, der er beskrevet i denne vejledning.

ANVENDTE FORSIGTIG-/ADVARSELSSYMBOLER

ADVARSEL	Angiver, at der er risiko for død eller alvorlig skade.
FORSIGTIG	Indikerer, at der er risiko for personskade eller materiel skade.

ANDRE ANVENDTE SYMBOLER

	Angiver noget, som du IKKE må gøre.
	Angiver noget, som du IKKE må adskille.
	Angiver noget, som du IKKE må røre.
	Angiver noget, som du skal gøre.
	Angiver, at du skal fjerne stikket fra stikkontakten.
	Viser, at det er nødvendigt med jordforbindelse for at forhindre elektrisk stød.
	Tilkald servicetekniker, når dette symbol vises.

Disse advarselssymboler er til for at forhindre skade på dig selv eller andre. Følg dem meget nøje.
Når du har læst dette hæfte, skal du opbevare det et sikkert sted for fremtidig reference.

- Køleskabet skal installeres og placeres korrekt i overensstemmelse med vejledningen, før du tager det i brug.
- Apparatet må kun bruges til det formål, det er beregnet til som beskrevet i denne brugersvejledning.
- Vi anbefaler på det kraftigste, at al service udføres af en kvalificeret person. Som kølemiddel kan bruges R600a eller R134a. Kontroller kompressoretiketten på bagsiden af apparatet og typepladen inde i køleskabet for at se, hvilket kølemiddel, der skal bruges til køleskabet.

- Når der skal bruges kølemidlet R600a, så er denne gas en meget miljøvenlig naturlig gas, men den er også brændbar. Under transport og installation af apparatet skal man være omhyggelig med, at ingen dele til køleskabets kredsløb bliver beskadiget.
- Hvis der sprøjter kølevæske ud af rørene, kan det antænde og forårsage øjenskade. Hvis der konstateres lækage, skal man undgå flammer eller kilder, hvor der er risiko for antændelse og sørge for at lufte ud i rummet i lang tid, hvor apparatet står.

sikkerhedsoplysninger

ADVARSEL
- For at undgå, at der opstår en flambar gas/luftblanding, hvis der er lækage i kølekredsløbet, så afhænger rummets størrelse, hvor apparatet skal stå, af den mængde kølevæske, der bruges.
- Opstart aldrig et apparat, der viser tegn på skade. Hvis du er i tvivl, så kontakt forhandleren.
  Lokalet skal være 1 m3 for hver 8 g R600a-kølemiddel i apparatet.
- Mængden af kølemiddel i dit apparat er vist på typeskiltet inde i apparatet.
- Bortskaf emballagematerialet til produktet på en miljøvenlig måde.
- Træk stikket ud af stikkontakten, før du skifter lys inde i køleskabet.
  _Ellers er der risiko for elektrisk stød.

SYMBOLER MED VIGTIGE ADVARSLER

ADVARSEL
- Du må ikke installere køleskabet i et fugtigt område eller sted, hvor det kan komme i kontakt med vand.
- - Ødelagt isolering af elektriske dele kan forårsage elektrisk stød eller brand.
- Placer ikke køleskabet i direkte sollys, eller udsæt det for komfurer, varmekilder eller andre apparater.
- Der skal være tilstrækkelig plads til at installere køleskabet på en plan flade. -Hvis køleskabet ikke står plant, så kan det interne kølesystem ikke fungere korrekt.
- Sæt ikke mange apparater til den samme strømforsyning. Køleskabet skal altid være tilsluttet dets egen stikkontakt med en spænding, som passer til den der er angivet på typeskiltet.
  - Det giver den bedste ydelse og forhindrer også, at der sker overbelastning af husets kredsløb, som kan medføre brandfare fra overbelastede ledninger.
- Fjern aldrig stikket fra køleskabet ved at trække i ledningen. Tag altid godt fast i stikket, og træk det lige ud af stikkontakten.
  - Skade på ledningen kan medføre kortslutning, brand, og/eller elektrisk stød.
- Kontroller, at strømstikket ikke bliver klemt eller beskadiget af bagsiden på køleskabet.
- Bøj ikke ledningen unødigt, og sæt ikke tunge genstande på den.
  - Det kan medføre brandfare.
- Sørg for straks at få repareret eller udskiftet ledningen af fabrikanten eller deres servicetekniker, hvis ledningen er flosset eller beskadiget.
- Brug ikke en ledning, der har revner eller er slidt på langs eller i enderne.
  Hvis ledningen er beskadiget, skal den straks udskiftes af fabrikanten eller deres servicetekniker.
- Når du flytter køleskabet, skal du passe på ikke at falde over eller beskadige ledningen.
- Isæt ikke stikket med våde hænder.
- Fjern køleskabsstikket, før du rengør eller reparerer det.
- Brug ikke en våd eller fugtig klud, når du rengør stikket.
- Fjern alle fremmedlegemer eller støv fra benene på stikket.
  - Ellers kan der opstå brandfare.
- Hvis køleskabet afbrydes fra strømforsyningen, skal du vente mindst ti minutter, før du sætter det til igen.
- Hvis stikkontakten i væggen sidder løs, så må du ikke sætte stikket i .
  - Der er risiko for elektrisk stød eller brand.
- Apparatet skal placeres, så der er adgang til stikket efter installationen.
- Der skal være jordforbindelse til køleskabet.
  - Du skal jorde køleskabet for at forhindre evt. strømlækage eller elektrisk stød, der kan forårsages af strømlækage fra køleskabet.

- Brug aldrig gasledninger, telefonledninger eller andre lysrør som jordforbindelse.
  - Forkert brug af jordstik kan medføre elektrisk stød.
- Adskil og reparer ikke selv køleskabet.
  - Du løber en risiko for brand, fejlfunktion og/eller personskade.
- Hvis det lugter som medicin eller ryger, skal du straks tage stikket ud og kontakte dit Samsung-elektronik-servicecenter.
- Hold ventilationsåbningerne i afskærmningen eller i den indbyggede struktur fri for forhindringer.
- Brug ikke mekaniske enheder eller andre enheder til at accelerere kølingsprocessen, på andet måde, end hvad fabrikanten anbefaler.
- Du må ikke beskadige kølekredsløbet.
- Brug ikke elektriske enheder inden i madvarerummene i enheden, undtagen hvis de specifikt er anbefalet af fabrikanten.
- Apparatet er ikke beregnet til brug for personer (inklusiv børn) med reduceret fysisk, sansemæssig eller mental kapacitet, eller med mangel på erfaring eller viden, undtagen hvis de er under overvågning eller instruktion vedrørende brug af apparatet af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Børn skal være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Hvis strømstikket er beskadiget, skal det udskiftes af fabrikanten, deres serviceagent eller en lignende kvalificeret person for således at undgå farlige situationer.
- Lad ikke børn hænge på døren. Hvis de gør det, kan der opstå alvorlig skade.
- Rør ikke ved de indvendige vægge i fryseren eller ved produkter, der opbevares i fryseren, med våde hænder.
  - Det kan medføre forfrysninger.
- Hvis køleskabet ikke skal bruges i længere tid, skal du fjerne stikket fra stikkontakten.
  - Forringelse af isoleringen kan medføre brand.
- Opbevar ikke genstande oven på apparatet.
  - Når du åbner eller lukker døren, kan genstandene falde ned og forårsage personskade og/eller materiel skade.

FORSIGTIG-SYMBOLER

FORSIGTIG

- Dette produkt er kun beregnet til opbevaring af madvarer i privat husholdning.
- Den af fabrikanten angivne opbevaringstid bør overholdes.
  Se de relevante instrukser.
- Flasker skal opbevares tæt sammen, så de ikke falder ud.
- Placer ikke mousserende eller brusende drikke i fryseren.
- Overfyld ikke køleskabet med madvarer.
  - Når du åbner døren, kan varerne falde ud og forårsage personskade eller materiel skade.
- Placer ikke flasker eller glasbeholdere i fryseren.
  - Når indholdet fryser, kan glas splintre og forårsage personskade.
- Sprøjt ikke flambar gas i nærheden af køleskabet.
  - Der er risiko for eksplosion eller brand.
- Sprøjt ikke vand direkte ind i eller uden på køleskabet.
  - Der er risiko for brand eller elektrisk stød.
- Opbevar ikke flygtige eller flambare substanser i køleskabet.
  - Opbevaring af benzen, fortynder, sprit eller LP-gas og andre lignende produkter kan forårsage eksplosion.
- Indfrys ikke optøede madvarer, der har været optøet helt, igen.
- Opbevar ikke medicinske produkter, videnskabsmateriale eller temperaturfølsomme produkter i køleskabet.
  - Produkter, der kræver streng temperaturkontrol, må ikke opbevares i køleskabet.
- Sæt ikke en beholder fyldt med vand oven på køleskabet.
  - Hvis den spildes, så vil der opstå risiko for brand eller elektrisk stød.

FORSIGTIG-SYMBOLER VED RENGØRING

- Skub ikke hænderne ind i bundområdet under apparatet.
  - Evt. skarpe kanter kan forårsage personskade.
- Put aldrig fingrene eller andre genstande ind i dispenserhullet.
  - Det kan forårsage personskade eller materiel skade.
- Hvis køleskabet afbrydes på stikkontakten, skal du vente mindst fem minutter, før du tænder igen.

ADVARSELS-SYMBOLER FOR BORTSKAFFELSE

- Når dette eller andre køleskabe bortskaffes, skal du fjerne dør/dørtætninger, dørlås, så små børn eller dyr ikke bliver indespærret inde i det.
- Lad hylderne forblive i køleskabet, så børn ikke så let finder på at kravle ind i det. R600a eller R134a bruges som kølemiddel. Kontroller kompressoretiketten på bagsiden af apparatet og typepladen inde i køleskabet for at se, hvilket kølemiddel, der skal bruges til køleskabet. Når dette produkt indeholder flambar gas (Kølemiddel R600a), skal du kontakte dine lokale myndigheder for at bortskaffe produktet på korrekt vis.
- Cyclopentan bruges som isoleringsopsk.gas. Gasserne i isoleringsmaterialet kræver en speciel bortskaffelsesprocedure. Kontakt de lokale myndigheder for at sikre en miljørigtig bortskaffelse af produktet. Kontroller, at ingen af rørene på bagsiden af apparaterne er beskadigede, inden de bortskaffes. Rørene ødelægges i det åbne rum.

⚠ FORSIGTIG

I tilfælde af strømsvigt, kontakt da det lokale el-selskab og spørg, hvor lang tid de regner med der går, inden strømmen vender tilbage.
De fleste strømsvigt rettes inden for en time eller to og vil ikke påvirke køleskabstemperaturen.
Du skal imidlertid sørge for at begrænse antal døråbninger, mens der er slukket for strømmen.
Men såfremt strømsvigtet varer mere end 24 timer, skal du fjerne frostvarerne.
For døre eller lemme, der er forsynet med låse og nøgler, skal nøglerne opbevares uden for børns rækkevidde og ikke i nærheden af køleskabet, for at forhindre, at børn bliver låst inde i apparatet.

EKSTRA TIPS TIL KORREKT BRUG

- Lad apparatet stå 2 timer efter installation.
- For at få den bedste ydelse af produktet,
  - placer ikke madvarer for tæt på ventilationsåbningerne på bagsiden af apparatet, da de kan blokere fri luftcirkulation i fryseren.
  - indpak madvarer korrekt eller placer dem i lufttætte beholdere, før du lægger dem i fryseren
  - læg ikke nye madvarer, der skal fryses, tæt på allerede frosne madvarer.
- Placer ikke mousserende eller brusende drikke i fryseren.
- Overhold den maksimale opbevaringsperiode og udløbsdato for frosne madvarer.
- Det er ikke nødvendigt at afbryde køleskabet fra stikkontakten, hvis du er væk i mindre end 3 uger. Men fjern alle madvarer, hvis du skal være væk i længere tid end 3 uger. Fjern stikket til køleskabet, rengør køleskabet, vask og tør detaf.
- De fleste strømsvigt rettes inden for en time eller to og vil ikke påvirke køleskabstemperaturen. Du skal imidlertid sørge for at begrænse antal døråbninger, mens der er slukket for strømmen. Men såfremt strømsvigtet varer mere end 24 timer, skal du fjerne frostvarerne.
- Hvis der leveres en nøgle med til køleskabet, så skal nøglerne opbevares uden for børns rækkevidde og ikke i nærheden af apparatet.
- Det kan ske, at apparatet ikke kører hele tiden (mulighed for optøning af indhold eller at temperaturen bliver for høj i rummet med frosne madvarer), når det i længere tid er under den koldeste temperatur, som køleapparatet er beregnet til.
- Opbevar ikke madvarer, der hurtigt bliver dårlige ved lav temperatur, f.eks. bananer, meloner
- Placer isbakken på det sted, der er angivet af fabrikanten, for at opnå den optimale is-frysning.
- Apparatet er frostfrit, hvilket betyder, at det ikke er nødvendigt at afrime apparatet manuelt, da det sker automatisk.
- Temperaturstigning under afrimning kan være i overensstemmelse med ISO-krav. Men hvis du vil forhindre en unødvendig stigning i temperaturen i de frosne madvarer under afrimning af apparatet, så pak de frosne madvarer ind i mange lag papir, som f.eks. avispapir.
- Al temperaturstigning i frosne madvarer under afrimning kan forkorte madvarernes opbevaringstid.

indhold

OPSÆTNING AF KØLESKABET 09

09 Installation af køleskab/fryser
09 Forsigtig-symboler ved rengøring

SÅDAN BRUGES KØLESKABET 10

10 Klargøring af køleskab/fryser
10 Brug af kontrolfunktionerne
13 Opbevaring af madvarer i køleskabet
14 Fremstilling af is
15 Brug af vanddispenser (ekstraudstyr)
17 Sådan rengøres vanddispenseren
18 Udskiftning af indvendigt lys
18 Fjernelse af grønsagsskuffedæksel (ekstraudstyr)
18 Spejlvending af døråbning
23 Visning af køleskab/fryser

Problemløsning 26

opsætning af køleskabet

INSTALLATION af køleskab/fryser

1. Sørg for, at der er tilstrækkelig plads, og installer køleskab/fryser på et fast gulv i niveau.

- Hvis apparatet ikke er i niveau, kan der høres usædvanlig støj og medføre dårlig køling.
- Vent mindst en time, før du tilslutter apparatet.

2. Rengøring af køleskab/fryser.

- Rengør og tør apparatet af indvendigt og udvendigt med en fugtig klud.

3. Tilslut køleskab/fryser til en stikkontakt, der udelukkende bruges til dette apparat.

- Apparatet skal have korrekt jordforbindelse.

4. Placer madvarer i køleskab/fryser.

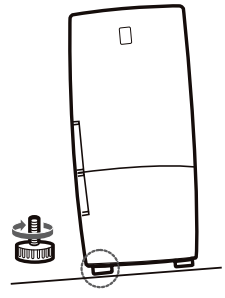
- Det anbefales, at du venter 2-3 timer til apparatet er kølet ned, før du opbevarer madvarer i det.

FORSIGTIG-SYMBOLER VED RENGØRING

Hvis fronten på apparatet er lidt højere end bagtil, så er det lettere at lukke døren.

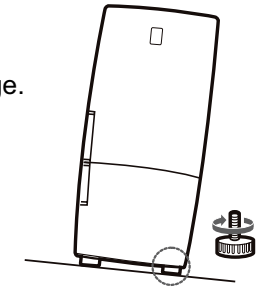
1. Apparatet hælder til venstre.

Drej det venstre justeringsben i pilens retning med en fladhoved-skruetrækker, indtil apparatet står lige.



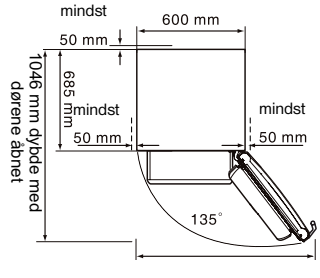
2. Apparatet hælder til højre.

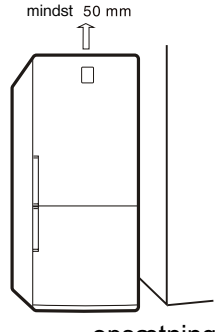
Drej det højre justeringsben i pilens retning med en fladhoved-skruetrækker, indtil apparatet står lige.



3. Sørg for, at der er plads til at åbne skufferne.

Skufferne kan åbnes let på denne måde.





sådan bruges køleskabet

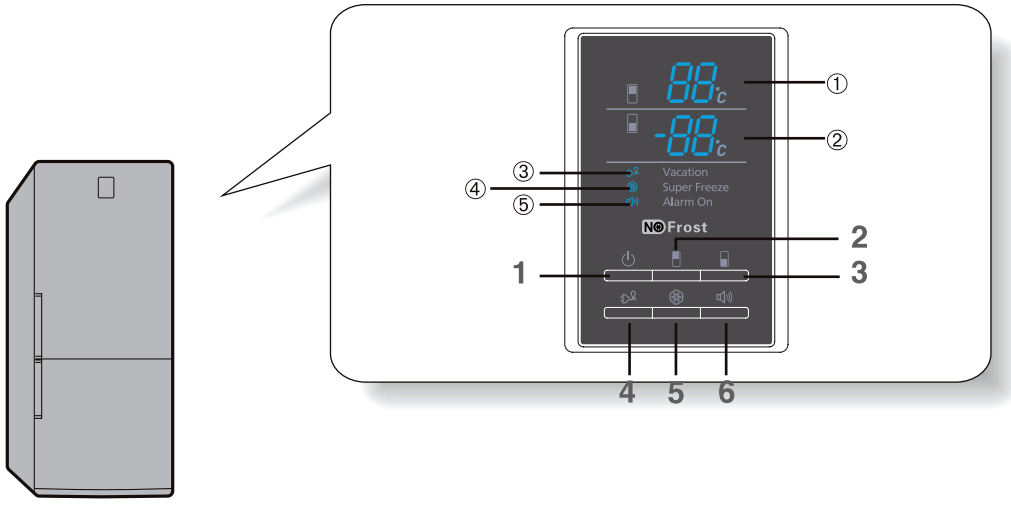
KLARGØRING AF KØLESKAB/FRYSER

For at klargøre apparatet til brug og for at kontrollere, at det kører korrekt, skal du udføre følgende trin:

- Installer alle hylder og rum, der er fjernet under transport, så de sidder korrekt.
- Rengør køleskab/fryser og tilbehør for at fjerne evt. støv, der har opsamlet sig under emballering og forsendelse.
- Det indvendige lys i apparatet tændes, når køleskabsdøren åbnes.
- Sæt temperaturvælgeren til den koldeste temperatur, og lad køleskabet køre en times tid. Fryseren skulle gerne blive lidt afkølet, og motoren skal køre jævnt med en svag brummen.
- Køleskabet/fryseren styres af en kompressor, der "slår til" for at opretholde den indvendige temperatur. De første fem minutter, når der tændes for første gang, kan det være lidt støjende. Det er helt normalt, og betyder ikke at der er en fejl. Opbevar madvarer i køleskabet, når temperaturen i køleskabet er blevet tilstrækkelig lav. Det tager nogle timer efter opstart af køleskabet for at nå til den korrekte temperatur.
- Hvis apparatet ikke fungerer korrekt, så kontroller strømtilførslen. Hvis problemet fortsætter, så kontakt forhandleren.

BRUG AF BETJENINGSFUNKTIONERNE

A:RL40E*,RL40H*,RL40Z*,RL34E*,RL34H*,RL37H*



1. Driftsknap ⏻

- Hvis du vil slukke, så hold knappen nede i 3 sekunder.

Du må ikke adskille køleskabet, når det er tændt.
- Det kan forårsage elektrisk stød eller andre skader.

2. Køleskabstemperaturknap

- Sådan ændres køleskabstemperaturen:
  - Tryk på knappen KØL TEMP.
    Den aktuelle temperaturindstilling vises (①).
  - Tryk på knappen KØL TEMP en eller flere gange, indtil den ønskede temperatur vises (①).
  - Når du er færdig med indstilling af køleskabstemperaturen, så blinker køleskabsdisplayet (①) 5 gange.

  Temperaturen ændres i rækkefølge. Efter +7 °C, returnerer displayet til +1 °C
  køleskabstemperaturområde: +1 °C til+7 °C.

3. Frysertemperaturknap

- På den almindelige model er den viste temperatur (②) den indstillede frysertemperatur
- Sådan ændres frysertemperaturen:
  - Tryk på knappen FRY.TEMP.
    Den aktuelle temperaturindstilling vises (②).

  -Tryk på knappen FRY.TEMP en eller flere gange, indtil den ønskede temperatur vises (②).
- Temperaturen ændres i rækkefølge. Efter -25 °C returnerer displayet til -14 °C igen.
- Frysertemperaturområde: -14 °C til -25 °C.

4. Knappen Vacation (Ferie)

- Hvis du tager på en lang ferie eller forretningsrejse, eller du ikke skal bruge køleskabet, så tryk på knappen Vacation (Ferie).
- Køleskabet slukkes, men fryseren forbliver tændt.
- Indikatoren Vacation (Ferie) (③) forbliver tændt, mens funktionen Ferie er igang.

FORSIGTIG
- Du skal tømme køleskabet, før du trykker på knappen Vacation (Ferie) (③).
- Det er ikke nødvendigt at afbryde køleskabet fra stikkontakten, hvis du er væk i mindre end 3 uger. Men fjern alle madvarer, hvis du rejser væk i 3 eller flere uger, tag stikket ud for køleskabet, og rengør, vask og tør det.

5. Super Freeze (Lynfryser)-knap

- Tryk for at slå lynfryseren til eller fra.
- Brug den, når du ønsker hurtig indfrysning af madvarer.
- Indikatoren Super Freeze (Lynfryser) (④) forbliver tændt, mens lynfryserfunktionen er igang.
- Når denne funktion er valgt, så er køleenheden tændt hele tiden og sørger for meget lav temperatur inde i fryseren.
- Lynfryserfunktionen slås automatisk fra. Når lynfrysningen er gennemført, så slukkes indikatoren Super Freeze (Lynfryser) (④), og fryseren skifter tilbage til den forrige temperaturindstilling.
- For at deaktivere lynfryserfunktionen skal du trykke på knappen igen.

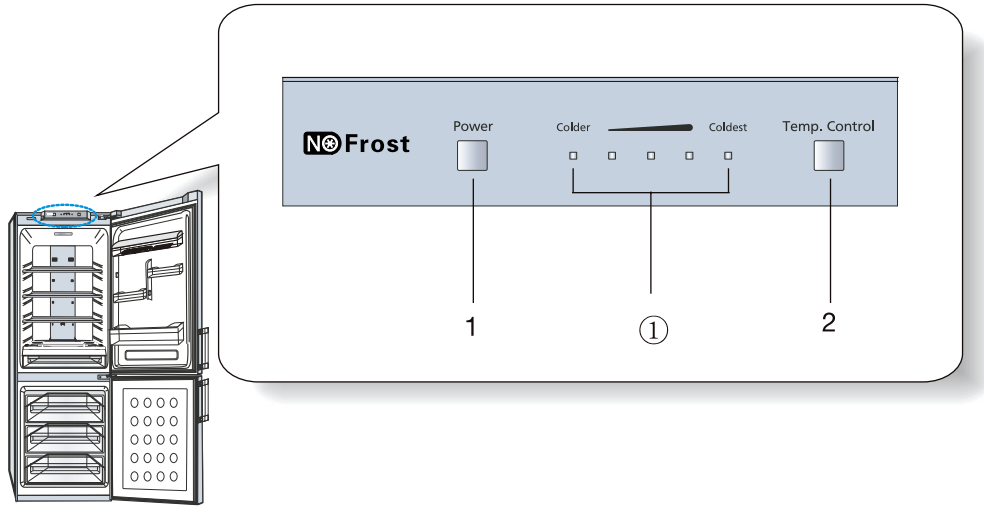
Hvis du har behov for at indfryse en stor mængde madvarer, så sæt temperaturen i fryserrummet til den koldeste temperatur, før du tænder for lynfryserknappen.

6. Knappen Alarm On (Alarm aktiveret)

- Når du trykker på knappen Alarm On (Alarm aktiveret), aktiveres og vises den (⑤). Alarmen slukkes efter en vis tid, hvis køleskabsdøren forbliver åben.
- Hvis du vil slukke for alarmen, når den er sat til, så tryk på knappen en gang til for at annullere alarmen.

- Fryserdøren har ikke nogen alarmfunktion, der angiver at døren er åben eller lukket.
- Hvis Super Freeze (Lynfryser), Vacation (Ferie)-funktionen allerede er valgt, og du trykker på en af de andre knapper, så annulleres den aktuelle funktion, og funktionen der svarer til den knap, der er trykket på, vælges.

B:RL40S*,RL40W*,RL40L*,RL34S*,RL34L*,RL37L*



1. Strømknap

- Hvis du vil slukke, så hold knappen nede i 3 sekunder.

Du må ikke adskille køleskabet, når det er tændt.
- Det kan forårsage elektrisk stød eller andre skader.

2. Temperaturkontrolknap

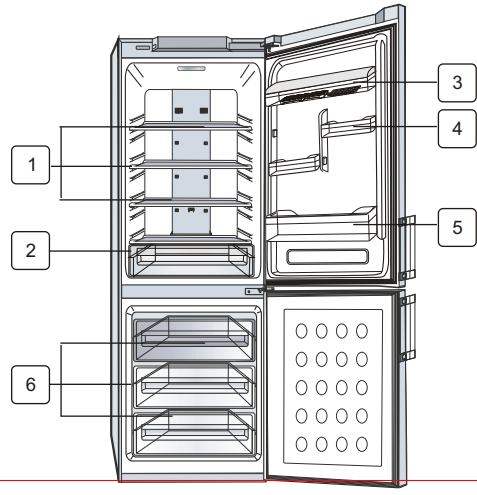
- Tryk på temperaturkontrolknappen for at styre køleskabstemperaturen.
- Fra starten af er mellemtemperaturen sat.
  Der er fem temperataurindstillinger, der er angivet ved fem indikatorlys ((1)).
- Når alle lys er tændt, så er temperaturen den koldest mulige.
- Tryk på temperaturkontrolknappen en eller flere gange, indtil den ønskede temperatur er indstillet.
- Frysertemperaturen justeres automatisk i forhold til køleskabstemperaturen.

Hvis du får brug at nedfryse en stor mængde madvarer, skal du indstille temperaturen i fryserrummet til den koldeste temperatur mindst 24 timer før.

SÅDAN OPBEVARES MADVARER I KØLESKAB ELLER FRYSER

Når du opbevarer madvarer i apparatet, så følg anvisningerne nedenfor:

- Sørg for at afkøle mad og drikkevarer, før du opbevarer dem i apparatet.
- Kontroller, at madvarerne er pakket godt ind eller lagt i tætsluttende beholdere, før de opbevares. Det vil forhindre, at madvarerne udtørrer, mister farve og smag og vil hjælpe til at holde maden frisk. Det vil også forhindre, at de tager smag af andre madvarer.
- Pas på, at der ikke kommer olie eller fedtstoffer i kontakt med plastikfittings eller dørtætninger, da disse materialer let bliver porøse.
- Opbevar aldrig eksplosive ting inde i apparatet. Spiritus bør kun opbevares opretstående i tætsluttende beholdere.



For at få den bedste energieffektivitet ved dette produkt skal du lade alle hylder, skuffer og net væ re i deres originale placeringer som i illustrationen på side.

Opbevaring af madvarer i køleskabet

1 OPBEVARINGS HYLDE	• Placer madvarer i opbevaringsbeholdere, og læg dem med passende intervaller. • Opbevaringshylden er af brudsikkert gennemsigtigt materiale, så du kan bruge den på sikker vis.
2 BAKKE TIL GRØNSAGER	• Grønsager og frugt kan opbevares i dette rum. • Hvis du behøver mere plads til frugt og grønsager, så er det muligt at fjerne skufferne. • En deklareret opbevaringsvolumen af friske madvarer i opbevaringsrummet er beregnet ud fra, at frisk-skufferne er fjernet.
3 GITTER TIL MEJERIVARER	• Sæt æggebakken i dette rum (æggebakken bruges til opbevaring af æg). • Opbevar mindre emballerede madvarer, som f.eks. mælk, yoghurt og drikkevarer.
4 GITTER TIL FORSKELLIGE MADVARER	• Opbevar fedtholdige madvarer, som f.eks. smør og ost. • Opbevar mindre emballerede madvarer, som f.eks. mælk, yoghurt og drikkevarer.
5 HOLDER TIL STORE FLASKER	• Opbevar små flasker og kartonner (1 liter) med øl, mælk, juice, store flasker og kartonner (1,5 liter).

Opbevaring af madvarer i fryseren

6 FRYSER-SKUFFE	• Opbevar frisk kød og fisk eller tørret mad, som er opdelt i passende portioner. • Opbevar ikke madvarer, der hurtigt bliver dårlige ved lav temperatur, som f.eks. bananer, meloner. • Læg ikke nye madvarer, der skal fryses, tæt på allerede frosne madvarer. • Placer ikke mousserende eller brusende drikke i fryseren.

- Apparatet er frostfrit, hvilket betyder, at det ikke er nødvendigt at afrime apparatet manuelt, da det sker automatisk.
- Temperaturstigning under afrimning er i overensstemmelse med ISO-krav. Hvis du vil forhindre en unødvendig stigning i temperaturen i de frosne madvarer under afrimning af apparatet, så kan du pakke de frosne madvarer ind i avispapir.
- Det kan ske, at apparatet ikke kører hele tiden (mulighed for optøning af indhold eller at temperaturen bliver for høj i rummet med frosne madvarer), når det i længere tid er under den koldeste temperatur, som køleapparatet er beregnet til.
- For at få mere plads kan du fjerne fryserskufferne foroven og i midten, da de ikke påvirker de varme- og mekaniske egenskaber. En deklareret opbevaringsvolumen af frosne madvarer i opbevaringsrummet er beregnet ud fra, at disse skuffer er fjernet.

FREMSTILLING AF IS

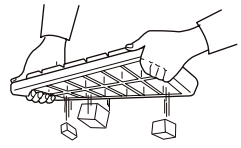
1. Hæld vand i isbakken.

• Fyld ismaskinen op til ca. 80 % med vand.

2. Sæt isbakken i fryserskuffen.

3. Sådan får du isterninger:

• Drej isbakken let.



Risiko for eksplosion

ADVARSEL

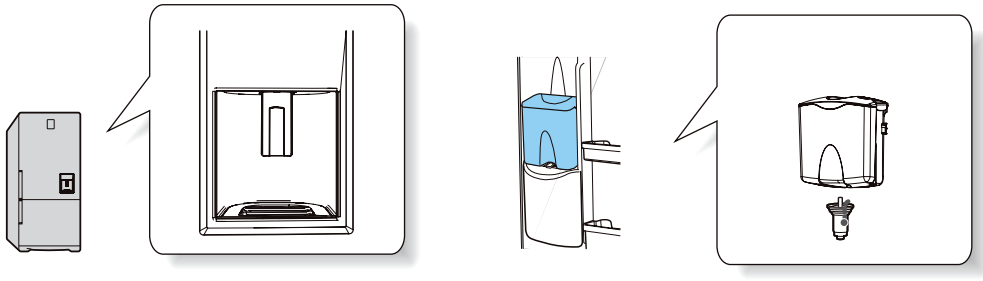
- De koldeste dele på køleskabet er bagpanelet. Det er det bedste sted at opbevare sarte madvarer.
- Glasflasker, der indeholder væsker, der kan fryse, må aldrig opbevares i fryseren, da glas kan eksplodere, når indholdet fryses.

Hurtig fremstilling af is

- Hvis du hurtigt vil lave en stor mængde is, skal du trykke på knappen „Super Frys“ for at vælge lynfryserfunktionen.

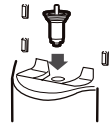
BRUG AF VANDDISPENSER(EKSTRAUDSTYR)

Med vanddispenseren kan du let få koldt vand uden at skulle åbne køleskabsdøren. Ydermere så kan du spare mere end 30 % el ved at reducere antal døråbninger.



Når vanddispenser ikke bruges, så anbefales det at følge nedennævnte

1. Sæt vandtilførselsenheden godt fast i fastgørelseshullet.
- Døren lukkes ikke automatisk, når vandforsyningsenheden trækkes ud i lang tid, når der slipper kulde ud.



Opfyldning af vandtanken

1. Tryk på det runde låg, og fyld vandtanken op med drikkevand.
- Du må ikke overfylde vandtanken (kun til 4,2 liter). Det kan medføre overløb, når døren åbnes og lukkes.
- Fyld ikke vand på, der er mere end 50 °C.

2. Skub til vanddispenserhåndtaget med en kop.

sådan bruges køleskabet

SÅDAN RENGØRES VANDDISPENSEREN

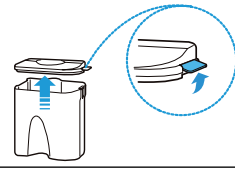
Dispenserbakke

1. Træk bakken ud med fingrene.
2. Tøm vandet i dispenserbakken, og rengør den derefter med varmt vand og sulfo.

Tilslutningsområde.
Tør tilslutningsområdet og omgivende område af med en ren fugtig klud.

Vandtank/forsynings-enhed

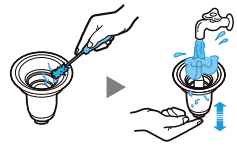
1. Træk opad, og løft krogene på begge sider af det store låg.



2. Løsn vandforsyningsenheden ved at dreje den i pilens retning, og fjern den.

3. Tør det store låg og vandbeholderen af med varmt vand og sulfo.
• Hold i låget, og træk det opad for at fjerne det. Rengør låget.

4. Når du er færdig med at rengøre vandtilførselsenheden med en blød børste, så tryk på vandtilførselsenhedens håndtag, og skyl derefter i rindende vand.



FORSIGTIG

- Rengør vandbeholderen ofte, hvis den bruges til te eller andre lignende drikkevarer. Brug kun filtreret te. For bedre hygiejne, så anbefales det ikke at bruge drikkevarer med højt sukkerindhold (juice, sodavand).
- Bundfald kan fjernes ved at tørre beholderen af med en klud vædet i eddike eller saltvand.
- Kontroller, at gummitætning en på vandtilførselsenheden ikke er gået af eller beskadiget af en skarpkantet genstand. Ellers kan den lække.

sådan bruges køleskabet

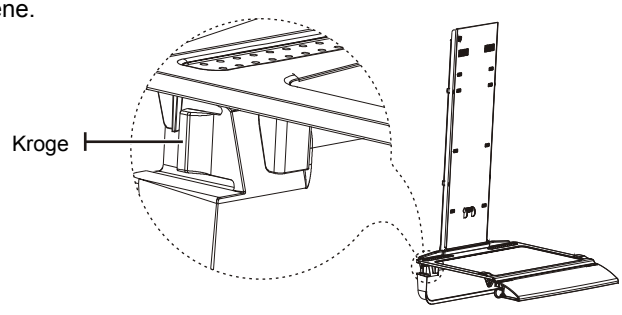
UDSKIFTNING AF INDVENDIGT LYS

ADVARSEL

Udskift ikke selv diodelampen, venligst kontakt en fagmand, om nødvendigt.
Og sørg for, at den nye diodelampe er af samme type som den gamle.
Bræk ikke lampedækslet.

Fjernelse af grønsagsskuffedæksel (ekstraudstyr)

1. Tag forsigtigt grønsagsskuffen ud;
2. Træk forsigtigt grønsagsskuffedækslet udad, mens der trykkes på krogene i begge sider med fingrene.



SPEJLVENDING AF DØRÅBNING

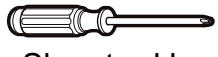
- Læs disse instrukser helt og omhyggeligt

ADVARSEL

- Før du spejlvender døren, skal du først sikre dig, at køleskabet er afbrudt fra strømtilførslen. Du skal fjerne alt indhold og tilbehør som dørstyr fra dørene. Pas på ikke at tabe dørene under adskillelse og samling.

1. Vær forsigtig, når du håndterer delene for at undgå at ridse lakken.
2. Læg alle skruer sammen med de tilhørende dele for ikke at bruge dem de forkerte steder.
3. Find en ikke-ridsende arbejdsoverflade til dørene. (F.eks.et tæppe)
4. Når du spejlvender dørene, må der ikke spildes olie på køleskabet.

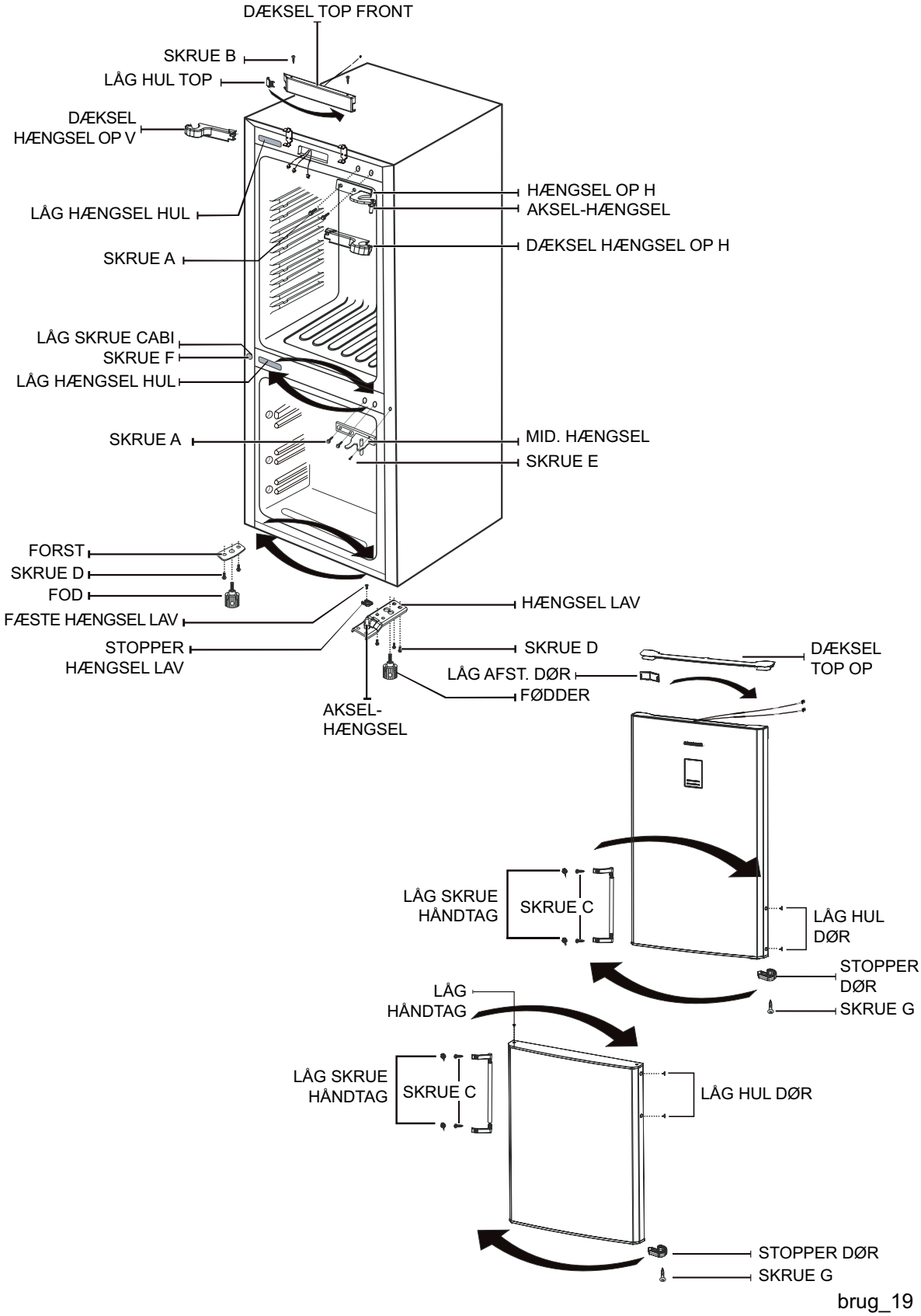
- Værktøjer du får brug for



Skruetrækker

8 mm-/10 mm-skruenøgle

Spejlvending af døråbning(1)



sådan bruges køleskabet

1. Tag ned SKRUE B som fastholder DÆKSEL TOP FRONT og derefter DÆKSEL TOP FRONT.
   Tag ledningerne ud.
   Tag ned DÆKSEL OP H, SKRUE A, HÆNGSEL OP H, DÆKSEL DØR OP og køleskabsdør.
   Tag AKSEL-HÆNGSEL ned til den modsatte side af HÆNGSEL OP.
   Tag ned LÅG HUL TOP ved DÆKSEL TOP FRONT, og installer den på den højre side af DÆKSEL TOP FRONT.

2. Tag ned SKRUE A, SKRUE E og MID. HÆNGSEL af fæstningshængslet og derefter fryserdøren.
   Tag LÅG TIL HÆNGSELHUL ned sammen med LÅG TIL SKRUE CABI og SKRUE F til venstre, og installer dem til højre.

3. Hæld forsigtigt apparatet under 45 grader, fjern FOD, og løsn SKRUE D.
   Tag ned højre HÆNGSEL LAV. Tag derefter ned FÆSTE HÆNGSEL LAV, SKIFT HÆNGSEL OG STOPPER HÆNGSEL LAV
   Omvend STOPPER HÆNGSEL LAV og fastgør det til venstre side af HÆNGSEL LAV med FÆSTE HÆNGSEL LAV og AKSEL HÆNGSEL.

4. Tag ned venstre FOD, og frigør SKRUE D.
   Tag ned og fastgøre FORST til højre. Derefter fastg. FOD.

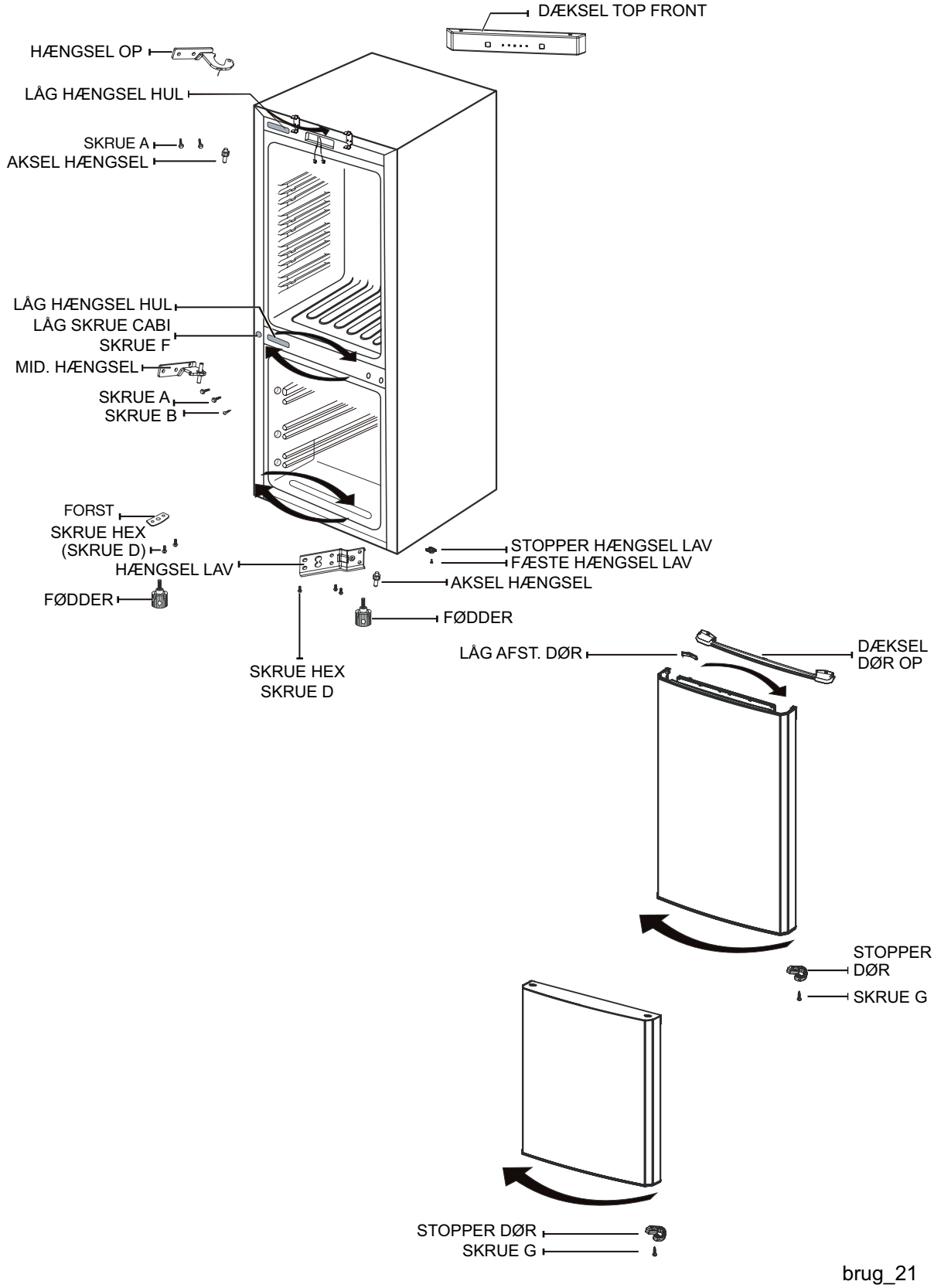
5. Fjern SKRUE G og STOPPER DØR i fryserdøren, og installer dem på venstre side af døren.
   Fjern LÅG HUL DØR, HÆTTE SKRUE HÅNDTAG, SKRUE C, ASSY HÅNDT.BJÆLKE og LÅGML.RUM DØR, og installer dem til højre for døren.
   Installer LÅG HUL DØR på venstre side af døren.

6. Fastgør MID. HÆNGSL. med SKRUE A og SKRUE E, og installer fryserdøren fastg.
   HÆNGSEL LAV til venstre, og installer FOD.
   Sæt køleskabet på plads, og installer køleskabsdøren.
   Fæstn HÆNGSEL OP med SKRUE A.

7. Fæstn ledningerne korrekt.
   Installer DÆKSEL HÆNGSEL OP V og dæk det med DÆKSEL DØR OP.

8. Installer LÅG TOP FRONT, og fæstn til sidst SKRUE B.

Spejlvending af døråbning (2)



sådan bruges køleskabet

1. Tag ned HÆNG og AKSEL-HÆNGSEL, og installer dem på den modsatte side af HÆNG-OP.
   Tag ned LÅG DØR OP og køleskabsdør.

2. Tag ned SKRUE A, SKRUE E og MID.HÆNGSEL, og derefter køleskabsdøren.
   Tag ned LÅG HÆNGSEL HUL, LÅG SKRUE CABI og SKRUE F til venstre, og installer dem til højre.

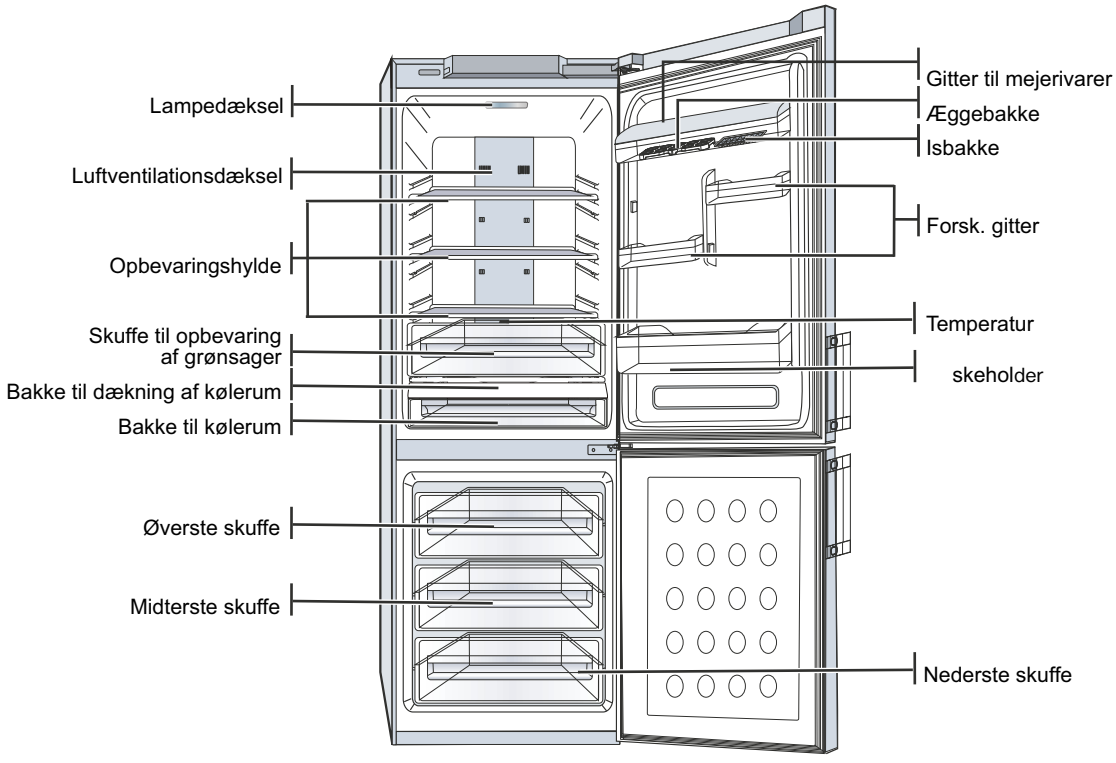
3. Hæld forsigtigt apparatet under 45 grader, fjern FOD, og løsn SKRUE D.
   Tag ned HÆNGSEL LAV, FÆSTE HÆNGSEL LAV, FLYT HÆNGSEL og STOPPER HÆNGSEL LAV.
   Spejlvend STOPPER HÆNGSEL LAV med FASTG. HÆNGSEL LAV til venstre for HÆNGSEL LAV og AKSEL HÆNGSEL.

4. Tag ned venstre FOD, og løsn SKRUE D.
   Tag ned, og fastgør FORST til højre.
   Derefter installeres FOD.

5. Tag ned SKRUE G og STOPPER DØR i køleskabs- og frysedørene, og installer dem på venstre side af dørene.
   Tag ned LÅG HUL DØR og LÅG AFSTAND DØR, og fæstn dem på venstre side af dørene.

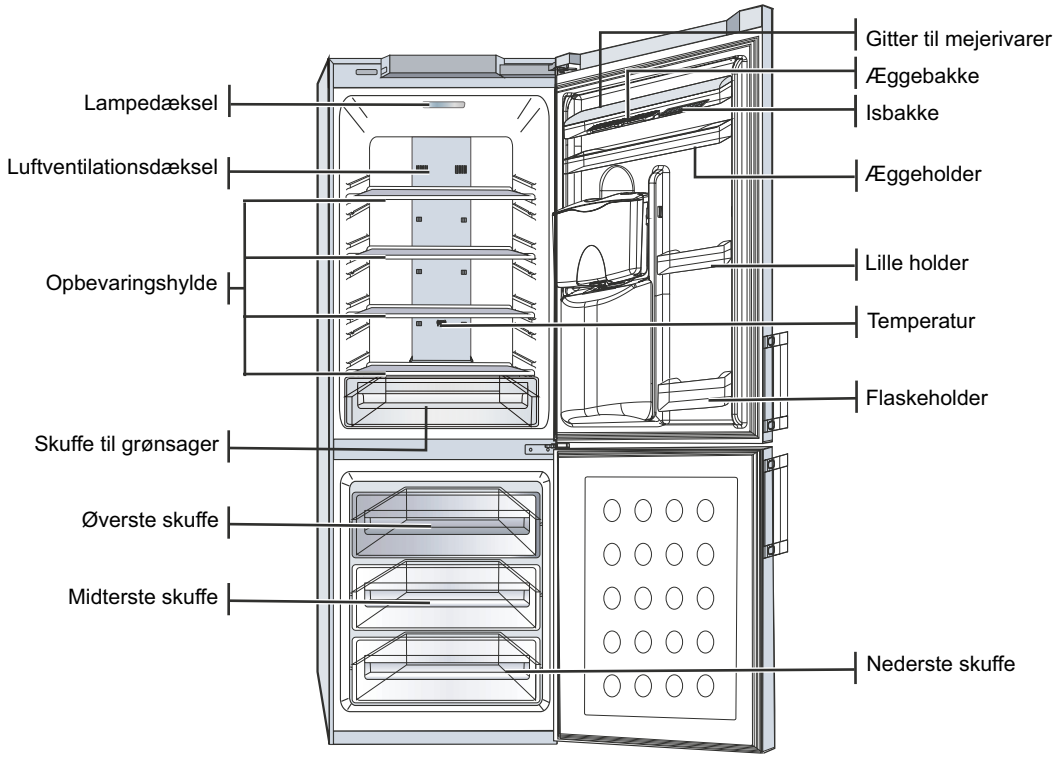
6. Fastgør MIDT. HÆNGSL. med SKRUE A og SKRUE E, og installer fryserdøren Fastg.
   HÆNGSEL LAV til venstre, og installer FOD.
   Sæt køleskabet på plads, og installer køleskabsdøren.
   Fæstn HÆNGSEL OP med SKRUE A.

VISNING AF KØLESKAB/FRYSER(RL40E*/RL40H*/RL40S*/RL40Z*/RL40L*)



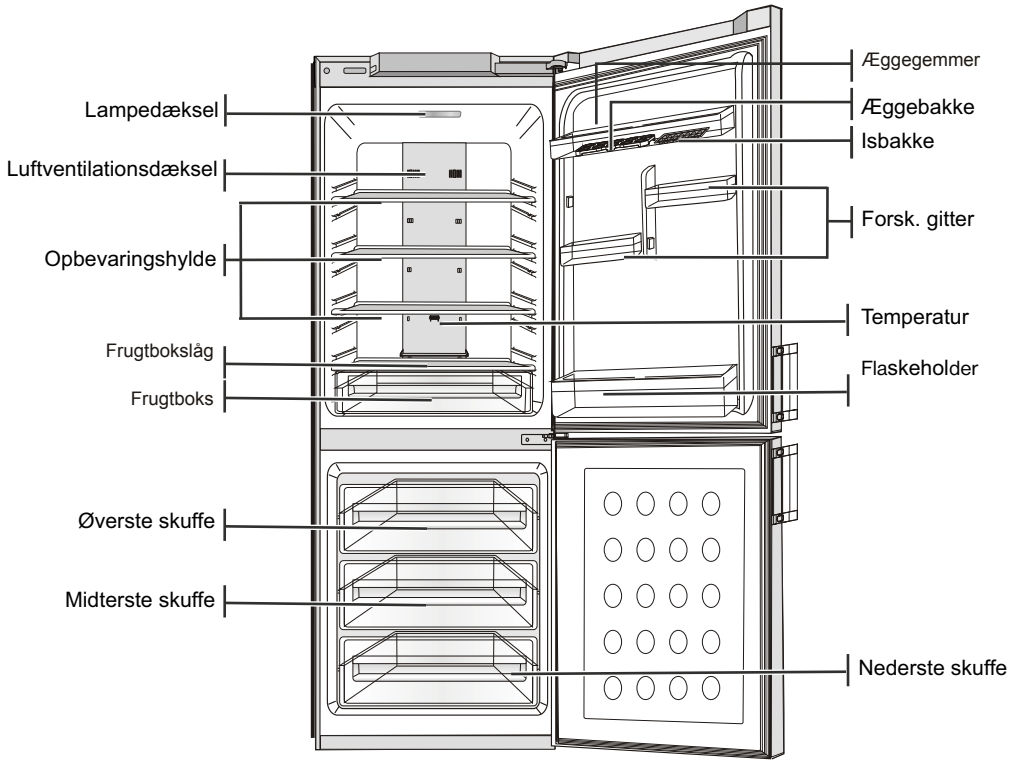
INDVENDIGT TILBEHØR	Opbevaringshylde	3
	Bakke til dækning af kølerum	1
	Skuffe til opbevaring af grønsager (kun rl40z*)	1
	Bakke til kølerum	1
	Øverste skuffe	1
	Midterste skuffe	1
DØRINDST. TILBEHØR	Nederste skuffe	1
	Gitter til mejerivarer	1
	Gitter til forsk. madvarer	4
	Flaskeholder	1
	Æggebakke	1
	Isbakke	1

VISNING AF KØLESKAB/FRYSER (RL40W*)



INDVENDIGT TILBEHØR	Opbevaringshylde	4
	Skuffe til grønsager	1
	Øverste skuffe	1
	Midterste skuffe	1
	Nederste skuffe	1
DØRINDST. TILBEHØR	Gitter til mejerivarer	1
	Æggeholder	1
	Lille holder	2
	Flaskeholder	1
	Æggebakke	1
	Isbakke	1

VISNING AF KØLESKAB/FRYSER
(RL34E*,RL34S*,RL34H*,RL37H*,RL34L*,RL37L*)



INDVENDIGT TILBEHØR	Opbevaringshylde	3
	Frugtbokslåg	1
	Frugtboks	1
	Øverste skuffe	1
	Midterste skuffe	1
	Nederste skuffe	1
DØRINDST. TILBEHØR	Æggegemmer	1
	Gitter til forsk. madvarer	2
	Flaskeholder	1
	Æggebakke	1
	Isbakke	1

problemløsning

PROBLEM	LØSNING
Apparatet kører ikke, eller også er temperaturen for høj	• Kontroller, at strømstikket sidder korrekt. • Er temperaturkontrollen på frontpanelet indstillet korrekt? • Skinner solen på apparatet, eller er der varmekilder i nærheden? • Står bagsiden af apparatet tæt ved væggen?
Varerne i køleskabet er frosne	• Er temperaturkontrollen på frontpanelet sat til den koldeste temperatur? • Er den omgivende temperatur for lav? • Har du sat varm mad i køleskabet?
Der er usædvanlig støj	• Kontroller, at apparatet er installeret på et stabilt, jævnt gulv. • Står bagsiden af apparatet tæt ved væggen? • Er der faldet fremmedlegemer bag ved eller under apparatet? • Kommer der støj fra kompressoren i apparatet? • Der høres en tikkende lyd inde i køleskabet; det er normalt. • Denne lyd opstår, når det forskellige tilbehør trækker sig sammen eller udvides.
Fronthjørnerne og siderne på apparatet er varme, og der dannes kondens	• Der er installeret varmesikre rør i de forreste hjørner på apparatet for at forhindre, at der dannes kondens. Når den omgivende temperatur stiger, er de måske ikke altid effektive. Dette er imidlertid ikke unormalt. • I meget fugtigt vej kan der dannes kondens på ydersiden af apparatet, når luftfugtigheden kommer i kontakt med den kolde overflade på apparatet.
Du kan høre væske boble i apparatet	• Det er kølemidlet, der nedkøler det indvendige af apparatet.
Der er en dårlig lugt i apparatet	• Har du ikke pakket madvarerne ind?. • Kontroller, at madvarer er afdækkede, og kontroller at kuldeindtaget er rent.
Der er et lag rim på væggene i apparatet	• Er luftudtaget på apparatet tilstoppet? • Fordel madvarerne så meget som muligt for at forbedre ventilationen. • Er døren helt lukket?
Hvis der dannes kondens på indersiden af apparatet og på grønsagerne	• Det kan opstå, hvis mad med højt vandindhold opbevares utildækket ved et højt fugtighedsniveau, eller hvis døren har stået åben i lang tid. • Opbevar mad tildækket eller i tætsluttende beholdere. Tips til strømbesparelse • Installer apparatet i et koldt, tørt lokale med passende ventilation. Kontroller, at det ikke udsættes for direkte sollys, og sæt det aldrig i nærheden af en varmekilde (f.eks. en radiator). • Bloker aldrig ventilationer eller riller på apparatet. • Sørg for at afkøle madvarer, før du lægger dem i apparatet. • Læg frosne madvarer i køleskabet til optøning. Du kan bruge de lave temperaturer på frosne produkter til at afkøle madvarerne i køleskabet. • Sørg for, at døren ikke står åben for lang tid, når du lægger mad ind, eller tager mad ud. Jo kortere tid døren står åben, jo mindre is dannes der i fryseren. • Lad der være noget plads til højre, venstre, bagved og øverst ved installationen. Dette medvirker til at reducere strømforbruget og holde din strømregning nede.

Grænser for omgivende rumtemperatur

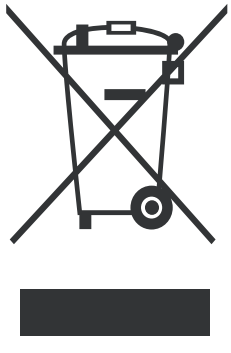
Køleskabet/fryseren er designet til brug i omgivende temperaturer, der er angivet af deres temperaturklasse, der er markeret på typeskiltet.

Temperatur-klasse	Symbol	Omgivende temperatur	
		Maksimum	Minimum
Høj tempereret	SN	32 °C	10 °C
Tempereret	N	32 °C	16 °C
Subtropisk	ST	38 °C	18 °C

Indvendige temperaturer kan blive påvirket af sådanne faktorer som placering af køleskab/fryser, omgivende temperatur og frekvens for døråbning. Juster temperaturen efter behov for at kompensere for disse faktorer.

Dansk

Korrekt bortskaffelse af dette produkt (Elektrisk & elektronisk affald) (Gældende for lande i EU og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer)



Den viste markering på produktet eller i den medfølgende vejledning angiver, at det ikke bør bortskaffes sammen med øvrigt husholdningsaffald, når det skal kasseres. For at forhindre mulig skade på miljø eller menneskers sundhed ved ukontrolleret bortskaffelse, så adskil dette produkt fra andre typer affald, og genbrug det på en ansvarlig måde for at fremme en velfungerende genbrug af materialeresurser.
Husstande bør kontakte enten forhandleren, hvor produktet er købt eller deres lokale kommune for nærmere oplysninger om, hvor og hvordan de kan sikre en miljømæssig sikker genbrug af produktet.
Forretningsejere bør kontakte deres forhandler og tjekke vilkårene og betingelserne i købskontrakten. Dette produkt bør ikke blandes med andet virksomhedsaffald.

MEMO

Sporgsmal eller kommentarer?

COUNTRY	CALL	OR VISIT US ONLINE AT
CANADA	1 -800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/ca
MEXICO	01 -800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/mx
U.S.A	1-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/us
AUSTRIA	0810-SAMSUNG(7267864, €0.07/min)	www.samsung, com/at
ARGENTINE	0800-333-3733	www.samsung.com/ar
BRAZIL	0800-124-421/4004-0000	www.samsung.com/br
CHILE	800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/cl
COSTA RICA	0-800-507-7267	www.samsung.com/latin
COLOMBIA	01-8000112112	www.samsung.com.co
EL SALVADOR	800-6225	www.samsung.com/latin
GUATEMALA	1-800-299-0013	www.samsung.com/latin
JAMAICA	1-800-234-7267	www.samsung.com/latin
PANAMA	800-7267	www.samsung.com/latin
PUERTO RICO	1-800-682-3180	www.samsung.com/latin
REP. DOMINICA	1-800-751-2676	www.samsung.com/latin
TRINIDAD & TOBAGO	1-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/latin
VENEZUELA	1-800-100-5303	www.samsung.com/latin
ECUADOR	1-800-10-7267	www.samsung.com/latin
BELGIUM	02 201 2418	www.samsung.com/be
CZECH REPUBUC	800 - SAMSUNG (800-726786)	www.samsung.com/cz
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk
FINLAND	030 - 6227 515	www.samsung.com/fi
FRANCE	01 4863 0000	www.samsung.com/fr
GERMANY	01805 - SAMSUNG(7267864, €0.14/Min)	www.samsung.de
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(7267864)	www.samsung.com/hu
ITALIA	800-SAMSUNG(7267864)	www.samsung.com/it
LUXEMBOURG	261 03 710	www.samsung.com/lu
NETHERLANDS	0900 - SAMSUNG(7267864, € 0.10/Min)	www.samsung.com/nl
NORWAY	815-56 480	www.samsung.com/no
POLAND	0-801- 1SAMSUNG (172678)/022 - 607 -93-33	www.samsung.com/pl
PORTUGAL	808 20 - SAMSUNG(7267864)	www.samsung, com/pt
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG(7267864)	www.samsung.com/sk
SPAIN	902 - 1 - SAMSUNG (902 172 678)	www.samsung.com/es
INDIA	33030 8282/1800-29-3232/02-689-3232 /1800 266 8282	www.samsung.com/in
AUSTRALIA	1300 362 603	www.samsung.com/au
SWEDEN	0771 726 7864 (SAMSUNG)	www.samsung, com/se
U.K	0845 SAMSUNG(7267864)	www.samsung.com/uk
EIRE	0818 717 100	www.samsung.com/ie
SWITZERLAND	0848 - SAMSUNG(7267864, CHF0.08/min)	www.samsung.com/ch
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.ru
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ua_ru
INDONESIA	0800-112-8888/021-5699-7777	www.samsung.com/id
MALAYSIA	1800-88-9999	www.samsung.com/my
PHILIPPINES	1800-10-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/ph
SINGAPORE	1800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/sg
VIETNAM	1 800 588 889	www.samsung, com/vn
THAILAND	1800-29-3232/02-689-3232	www.samsung.com/th
SOUTH AFRICA	0860 726 7864 (SAMSUNG)	www.samsung.com/za
U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864)/8000-4726	www.samsung. com/ae

Kode nr. DA68-01759T REV(0.0)